

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

HTS3538
HTS3539

PHILIPS

Spis treści

1 Ważne	2
Bezpieczeństwo	2
Dbanie o produkt	3
Ochrona środowiska	3
Pomoc i wsparcie techniczne	3

2 Zestaw kina domowego	4
Jednostka centralna	4
Złącza	4
Pilot zdalnego sterowania	5

3 Podłączanie i konfiguracja	6
Podłączanie głośników	6
Podłączanie do telewizora	7
Podłączanie dźwięku z telewizora i innych urządzeń	8
Konfiguracja głośników	8
Konfiguracja złącza EasyLink (funkcja HDMI-CEC)	9

4 Korzystanie z zestawu kina domowego	10
Płyty	10
Pliki danych	11
Urządzenia pamięci masowej USB	11
Opcje zawartości audio, wideo i zdjęć	12
Radio	12
Odtwarzacz MP3	13
Tworzenie plików MP3	13
Ustawienia dźwięku	14

5 Zmiana ustawień	14
Ustawienia języka	14
Ustawienia obrazu i wideo	15
Ustawienia dźwięku	15
Ustawienia kontroli rodzicielskiej	15
Ustawienia wyświetlania	15
Ustawienia oszczędzania energii	16
Przywracanie ustawień domyślnych	16

6 Aktualizacja oprogramowania	16
Sprawdź wersję oprogramowania	16
Aktualizacja oprogramowania przez port USB	16

7 Dane techniczne produktu	17
-----------------------------------	----

8 Rozwiązywanie problemów	19
----------------------------------	----

9 Uwaga	20
Prawa autorskie	20
Bezpiecznik zasilania (dotyczy tylko Wielkiej Brytanii)	20
Zgodność z przepisami	21
Znaki towarowe	21

10 Indeks	22
------------------	----

1 Ważne

Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia należy zapoznać się z wszystkimi instrukcjami. Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń powstałych na skutek postępowania niezgodnego z instrukcjami.

Bezpieczeństwo

Niebezpieczeństwo pożaru lub porażenia prądem!

- Nie wystawiaj urządzenia i akcesoriów na działanie deszczu i wody. Nie stawiaj przedmiotów wypełnionych cieczą (np. wazonów) w pobliżu urządzenia. W przypadku rozlania cieczy na urządzenie należy natychmiast odłączyć je od zasilania. Aby sprawdzić urządzenie przed użyciem, skontaktuj się z działem obsługi klienta firmy Philips.
- Nie stawiaj urządzenia ani akcesoriów w pobliżu otwartego ognia lub innych źródeł ciepła. Nie wystawiaj urządzenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.
- Nigdy nie należy wkładać przedmiotów do otworów wentylacyjnych oraz innych otworów w urządzeniu.
- Jeśli urządzenie jest podłączone do gniazdka za pomocą przewodu zasilającego lub łącznika, ich wtyki muszą być łatwo dostępne.
- Odłącz urządzenie od gniazdka elektrycznego na czas burzy.
- Podczas odłączania przewodu zasilającego zawsze ciągnij wtyczkę, a nie kabel.

Niebezpieczeństwo zwarcia lub pożaru!

- Przed podłączeniem urządzenia do źródła zasilania sprawdź, czy napięcie w gniazdku odpowiada wartości wydrukowanej z tyłu urządzenia. Nie wolno podłączać urządzenia do zasilania, jeżeli napięcie jest inne.

Istnieje ryzyko obrażeń i uszkodzenia zestawu kina domowego.

- W przypadku montażu urządzeń na ścianie używaj wyłącznie dostarczonego wspornika. Przymocuj wspornik do ściany, która utrzyma łączny ciężar urządzenia i wspornika. Koninklijke Philips Electronics N.V. nie bierze żadnej odpowiedzialności za wypadki lub obrażenia, jeśli użyty zostanie niewłaściwy uchwyt ścienny.
- W przypadku głośników ze stojakami korzystaj wyłącznie z podstaw dołączonych do zestawu. Mocno i pewnie przymocuj głośniki do podstaw. Głośniki na podstawach stawiaj na płaskiej, równej powierzchni, zdolnej podtrzymać ciężar głośnika z podstawą.

- Nigdy nie umieszczaj urządzenia i innych przedmiotów na przewodzie zasilającym oraz innych urządzeniach elektrycznych.
- W przypadku transportu urządzenia w temperaturze otoczenia niższej niż 5°C rozpakuj je i przed podłączeniem do zasilania poczekaj, aż jego temperatura osiągnie temperaturę pokojową.
- Otwarcie obudowy grozi narażeniem użytkownika na działanie widzialnego oraz niewidzialnego promieniowania laserowego. Unikaj bezpośredniego kontaktu z wiązką promieni laserowych.
- Nie należy dotykać soczewki optycznej znajdującej się w kieszeni na płytę.
- Niektóre części tego produktu mogą być wykonane ze szkła. Należy się z nimi obchodzić ostrożnie, aby uniknąć obrażeń lub uszkodzenia.

Niebezpieczeństwo przegrzania!

- Nie umieszczaj tego urządzenia w miejscu z ograniczoną wentylacją. Zawsze pozostawiaj co najmniej 10 cm wolnego miejsca z każdej strony urządzenia w celu zapewnienia właściwej wentylacji. Upewnij się, że zasłony i inne przedmioty nie zakrywają otworów wentylacyjnych urządzenia.

Niebezpieczeństwo zanieczyszczenia!

- Nie należy używać różnych baterii (starych z nowymi, zwykłych z alkalicznymi itp.).
- Niewłaściwa wymiana baterii grozi wybuchem. Baterię można wymienić tylko na egzemplarz tego samego lub odpowiedniego typu.
- Wyjmij baterie, jeśli są wyczerpane lub jeśli nie zamierzasz używać pilota przez dłuższy czas.
- Baterie zawierają substancje chemiczne, dlatego po rozładowaniu należy je zutylizować w sposób zgodny z przepisami.

Ryzyko połknięcia baterii!

- Produkt/pilot zdalnego sterowania może zawierać baterię monetową/pastyłkową, która może zostać połknięta. Zawsze trzymaj baterie poza zasięgiem dzieci! Połknięcie baterii może spowodować poważne obrażenia lub śmierć. W ciągu dwóch godzin od połknięcia mogą wystąpić poważne oparzenia wewnętrzne.
- W przypadku połknięcia baterii niezbędna jest natychmiastowa pomoc medyczna.
- Podczas wymiany baterii trzymaj nowe i zużyte baterie poza zasięgiem dzieci. Po wymianie baterii upewnij się, że komora baterii jest w pełni zabezpieczona.
- Jeśli komora baterii nie może zostać w pełni zabezpieczona, przerwij korzystanie z urządzenia. Trzymaj je poza zasięgiem dzieci i skontaktuj się z producentem.

Dbanie o produkt

- W kieszeni na płytę nie należy umieszczać przedmiotów innych niż płyty.
- Nie wkładaj wyjętych lub porysowanych płyt do kieszeni na płytę.
- Jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, wyjmij płytę z kieszeni.
- Do czyszczenia urządzenia używaj wyłącznie ściereczek z mikrofibry.

Ochrona środowiska



To urządzenie zostało zaprojektowane i wykonane z materiałów oraz komponentów wysokiej jakości, które nadają się do ponownego wykorzystania.



Dołączony do produktu symbol przekreślonego pojemnika na odpady oznacza, że produkt objęty jest dyrektywą europejską 2002/96/WE. Informacje na temat wydzielonych punktów składowania zużytych produktów elektrycznych i elektronicznych można uzyskać w miejscu zamieszkania.

Prosimy postępować zgodnie z wytycznymi miejscowych władz i nie wyrzucać tego typu urządzeń wraz z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego.

Prawidłowa utylizacja starych produktów pomaga zapobiegać zanieczyszczeniu środowiska naturalnego oraz utracie zdrowia.



Produkt zawiera baterie opisane w treści dyrektywy 2006/66/WE, których nie można zutylizować z pozostałymi odpadami domowymi. Należy zapoznać się z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji baterii, ponieważ ich prawidłowa utylizacja pomaga zapobiegać zanieczyszczeniu środowiska naturalnego oraz utracie zdrowia.

Pomoc i wsparcie techniczne

Firma Philips zapewnia szeroki zakres pomocy technicznej dostępnej w Internecie. Odwiedź naszą stronę internetową pod adresem www.philips.com/support, aby:

- wyświetlić pełną instrukcję obsługi,
- wydrukować skróconą instrukcję obsługi,
- obejrzeć samouczki wideo (dostępne tylko dla wybranych modeli),
- znaleźć odpowiedzi na często zadawane pytania,
- wysłać do nas wiadomość e-mail z pytaniem,
- porozmawiać z przedstawicielem obsługi klienta.

Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na stronie internetowej, aby wybrać język, a następnie wprowadź numer modelu produktu.

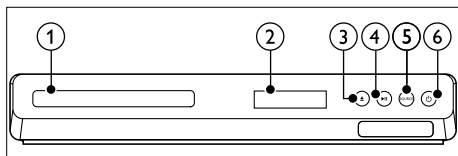
W celu uzyskania pomocy możesz także zwrócić się do działu obsługi klienta firmy Philips w swoim kraju. Zanim skontaktujesz się z firmą Philips, zanotuj numer modelu i numer seryjny swojego produktu. Informacje te można znaleźć z tyłu lub na spodzie urządzenia.

2 Zestaw kina domowego

Gratulujemy zakupu i witamy wśród klientów firmy Philips! Aby w pełni skorzystać z obsługi świadczonej przez firmę Philips, należy zarejestrować zakupiony produkt na stronie www.philips.com/welcome.

Jednostka centralna

Ta sekcja zawiera opis jednostki centralnej.

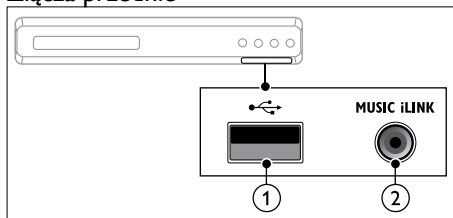


- ① Kieszon na płytę
- ② Panel wyświetlacza
- ③ ▲ (Otwórz/zamknij)
Otwieranie lub zamykanie kieszeni na płytę lub wysuwanie płyty.
- ④ ►|| (Odtwarzaj/pauzuj)
Rozpoczynanie, wstrzymywanie lub wznowianie odtwarzania.
- ⑤ SOURCE
Wybór źródła audio/wideo zestawu kina domowego.
- ⑥ ⏻ (Tryb gotowości/włącz)
Włączanie zestawu kina domowego lub przełączanie go w tryb gotowości.

Złącza

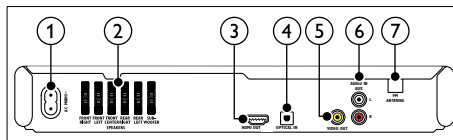
Ta sekcja zawiera opis złączy zestawu kina domowego.

Złącza przednie



- ① USB
Wejście audio, wideo lub zdjęć z urządzenia pamięci masowej USB.
- ② MUSIC iLINK
Wejście audio z odtwarzacza MP3.

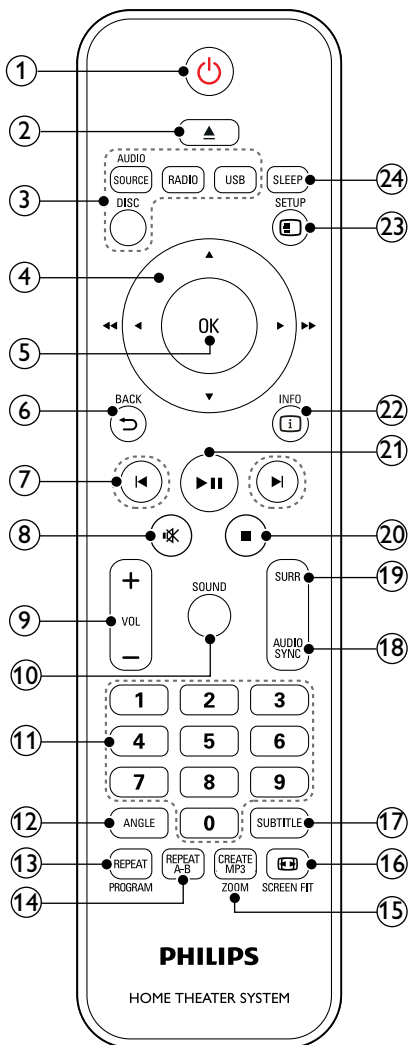
Tylne złącza



- ① AC MAINS
Podłączenie do źródła zasilania.
- ② SPEAKERS
Podłączenie do wchodzących w skład zestawu głośników oraz subwoofera.
- ③ HDMI OUT
Podłączenie do wejścia HDMI w telewizorze.
- ④ OPTICAL IN
Służy do podłączenia do optycznego wyjścia audio w telewizorze lub urządzeniu cyfrowym.
- ⑤ VIDEO OUT
Podłączenie do wejścia kompozytowego sygnału wideo w telewizorze.
- ⑥ AUDIO IN-AUX
Podłączenie do analogowego wyjścia audio w telewizorze lub w urządzeniu analogowym.
- ⑦ ANTENNA FM
Dołączana antena FM.

Pilot zdalnego sterowania

Ta sekcja zawiera opis pilota zdalnego sterowania.



- ① **⏻ (Tryb gotowości/włącz)**
- Włączanie zestawu kina domowego lub przełączanie go w tryb gotowości.
 - Przy włączonej funkcji EasyLink naciśnięcie i przytrzymanie przycisku przez co najmniej trzy sekundy powoduje jednoczesne przełączenie wszystkich podłączonych urządzeń zgodnych ze standardem HDMI CEC w tryb gotowości.

- ② **▲ (Otwórz/zamknij)**
Otwieranie lub zamykanie kieszeni na płytę lub wysuwanie płyty.
- ③ **Przyciski źródeł**
- **DISC:** Przełączenie w tryb płyty; Wyświetlanie lub zamykanie menu płyty podczas odtwarzania płyty.
 - **AUDIO SOURCE:** Wybór źródła sygnału dźwiękowego.
 - **RADIO:** Przełączenie w tryb radia FM.
 - **USB:** Przełączanie na urządzenie pamięci masowej USB.
- ④ **Przyciski nawigacji**
- Nawigacja po pozycjach menu.
 - W trybie wideo naciśnięcie przycisku w lewo lub w prawo powoduje rozpoczęcie szybkiego przewijania do tyłu lub do przodu. Naciśnięcie przycisku w górę lub w dół powoduje rozpoczęcie odtwarzania w zwolnionym tempie do tyłu lub do przodu.
 - W trybie radia: rozpoczęcie automatycznego wyszukiwania stacji radiowej za pomocą przycisków w prawo i w lewo.
- ⑤ **OK**
Zatwierdzanie wpisu lub wyboru.
- ⑥ **↶ BACK**
Powrót do poprzedniego ekranu menu.
- ⑦ **◀ / ▶ (Poprzedni/następny)**
- Przejście do poprzedniej lub następnej ścieżki, rozdziału lub pliku.
 - Wybór zaprogramowanej stacji radiowej w trybie radia.
- ⑧ **🔇 (Wyciszenie)**
Wyciszenie lub przywracanie głośności.
- ⑨ **VOL +/-**
Zwiększanie i zmniejszanie poziomu głośności.
- ⑩ **SOUND**
Wybór trybu dźwięku.
- ⑪ **Przyciski numeryczne**
Wybór elementu do odtworzenia.
- ⑫ **ANGLE**
Wybór scen wideo nagranych kamerami ustawionymi pod różnymi kątami.

13 REPEAT / PROGRAM

- Wybór lub wyłączenie trybu powtarzania odtwarzania.
- W trybie radia naciśnij raz, aby przejść do trybu programowania, a następnie naciśnij ponownie, aby zapisać stację radiową.
- W trybie radia naciśnij i przytrzymaj przez trzy sekundy, aby ponownie zaprogramować stację radiową.

14 REPEAT A-B

Utworzenie pętli pomiędzy dwoma punktami w obrębie rozdziału lub ścieżki albo wyłączenie trybu powtarzania.

15 CREATE MP3/ZOOM

- Dostęp do menu tworzenia plików MP3.
- Powiększanie lub pomniejszanie sceny lub obrazu. Naciśnięcie przycisku **Przyciski nawigacji** (w lewo/w prawo) pozwala wybrać współczynnik powiększenia.

16 SCREEN FIT

Dopasowanie formatu obrazu do ekranu telewizora.

17 SUBTITLE

Wybór języka napisów dialogowych filmu.

18 AUDIO SYNC

- Wybór języka lub kanału dźwięku.
- Naciśnij i przytrzymaj, aby przejść do ustawień opóźnienia dźwięku, a następnie naciśnij **Przyciski nawigacji**, aby opóźnić dźwięk w celu dopasowania do obrazu.

19 SURR

Włączenie standardu dźwięku przestrzennego lub dźwięku stereo.

20 (Zatrzymaj)

- Zatrzymywanie odtwarzania.
- W trybie radia naciśnięcie i przytrzymanie powoduje usunięcie bieżących zaprogramowanych stacji radiowych.

21 (Odtwarzaj/pauzuj)

Rozpoczynanie, wstrzymywanie lub wznowianie odtwarzania.

22 INFO

Dostęp do większej liczby opcji podczas odtwarzania z płyty lub z urządzenia pamięci masowej USB.

23 SETUP

Wyświetlanie lub zamykanie menu płyty.

24 SLEEP

Przełączanie zestawu kina domowego w tryb gotowości po upływie określonego czasu.

3 Podłączanie i konfiguracja

W tej sekcji opisano sposób podłączenia zestawu kina domowego do telewizora i innych urządzeń, a następnie konfigurowania zestawu. Informacje dotyczące podstawowych połączeń zestawu kina domowego i akcesoriów można znaleźć w skróconej instrukcji obsługi. Pełną interaktywną instrukcję można znaleźć na stronie www.connectivityguide.philips.com.

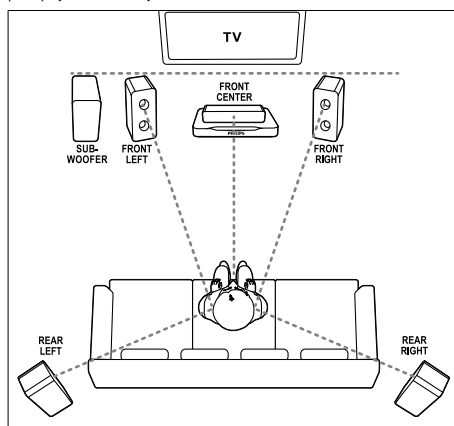
Uwaga

- Dane identyfikacyjne i znamionowe urządzenia umieszczone na tabliczce informacyjnej znajdującej się z tyłu lub na spodzie urządzenia.
- Przed wykonaniem lub zmianą jakichkolwiek połączeń należy upewnić się, że wszystkie urządzenia są odłączone od gniazdka elektrycznego.

Podłączanie głośników

Przewody głośnikowe są oznaczone kolorami, aby ułatwić podłączenie. Aby podłączyć głośnik do zestawu kina domowego, dopasuj kolor na przewodzie głośnikowym i złączu.

Położenie głośnika odgrywa decydującą rolę w konfiguracji efektu dźwięku przestrzennego. Aby uzyskać najlepszy efekt, skieruj wszystkie głośniki w stronę miejsca odsłuchu i ustaw je na wysokości zbliżonej do poziomu uszu w przypadku zajęcia pozycji siedzącej.



Uwaga

- Efekt dźwięku przestrzennego zależy od takich czynników, jak kształt i rozmiar pomieszczenia, rodzaj ścian i sufitu, okna i powierzchnie odbijające oraz akustyka głośnika. Wypróbuj różne ustawienia głośników, aby określić ich optymalne położenie.

Postępuj zgodnie z poniższymi ogólnymi wskazówkami dotyczącymi rozmieszczania głośników.

- 1 **1** Pozycja użytkownika:
Środek obszaru odsłuchu.
- 2 **2** Głośnik **FRONT CENTER** (przedni centralny):
Umieść głośnik centralny bezpośrednio przed pozycją użytkownika, nad lub pod telewizorem.
- 3 **3** Głośniki **FRONT LEFT** (przedni lewy) i **FRONT RIGHT** (przedni prawy):
Umieść lewy i prawy głośnik z przodu, w równej odległości od głośnika centralnego. Upewnij się, że głośniki lewy, prawy i środkowy znajdują się w tej samej odległości od pozycji użytkownika.
- 4 **4** Głośniki **REAR LEFT** (tylny lewy) i **REAR RIGHT** (tylny prawy):
Umieść tylne głośniki dźwięku przestrzennego po lewej i prawej stronie pozycji użytkownika, w jednej linii z nią lub nieco za nią.
- 5 **5** Głośnik **SUBWOOFER** (subwoofer):
Umieść subwoofer w odległości przynajmniej jednego metra na prawo lub na lewo od telewizora. Zostaw mniej więcej dziesięć centymetrów odstępu od ściany.

Podłączanie do telewizora

W celu oglądania filmów podłącz zestaw kina domowego do telewizora. Dźwięk telewizora można odsłuchiwać przy użyciu głośników zestawu kina domowego.

Skorzystaj z takiego połączenia między zestawem kina domowego i posiadanym telewizorem, które zapewnia najwyższą możliwą jakość.

Opcja 1: Podłączanie do telewizora za pośrednictwem standardowego złącza HDMI

Najlepsza jakość obrazu

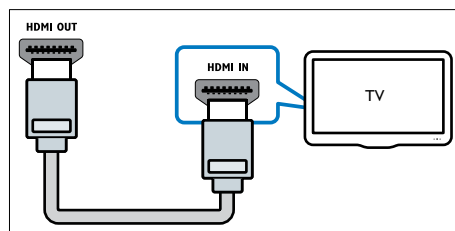
Podłącz zestaw kina domowego do telewizora przy użyciu standardowego złącza HDMI.

- 1 **1** Podłącz jedną wtyczkę przewodu HDMI High Speed do złącza **HDMI OUT** w zestawie kina domowego, a drugą wtyczkę wsuń do złącza **HDMI** w telewizorze.

- 2 **2** Podłącz przewód audio, aby odsłuchiwać dźwięk telewizora przy użyciu zestawu kina domowego (patrz 'Podłączanie dźwięku z telewizora i innych urządzeń' na str. 8).
 - Podczas oglądania telewizji naciśnij kilkakrotnie przycisk **SOURCE** zestawu kina domowego, aby wybrać właściwe wejście audio.
- 3 **3** Włącz obsługę funkcji HDMI-CEC w telewizorze. Szczegółowe informacje zawiera instrukcja obsługi telewizora.

Uwaga

- Jeśli telewizor jest wyposażony w złącze DVI, do jego podłączenia można użyć adaptera HDMI/DVI. Niektóre funkcje mogą być jednak niedostępne.



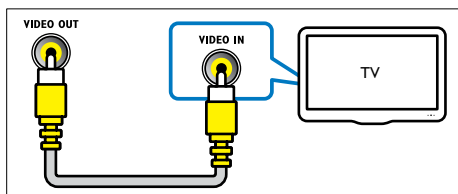
Opcja 2: Podłączanie do telewizora za pośrednictwem kompozytowego przewodu wideo

Średnia jakość obrazu

Jeśli telewizor nie jest wyposażony w złącze HDMI, użyj złącza kompozytowego wideo. Złącze kompozytowe nie obsługuje obrazu w wysokiej rozdzielczości.

- 1 **1** Podłącz jedną wtyczkę przewodu kompozytowego do złącza **VIDEO** w zestawie kina domowego, a drugą wtyczkę do złącza **VIDEO IN** w telewizorze.
 - Kompozytowe złącze wideo może być oznaczone symbolem **AV IN**, **COMPOSITE** lub **BASEBAND**.
- 2 **2** Podłącz przewód audio, aby odsłuchiwać dźwięk telewizora przy użyciu zestawu kina domowego (patrz 'Podłączanie dźwięku z telewizora i innych urządzeń' na str. 8).
- 3 **3** Podczas oglądania telewizji naciśnij kilkakrotnie przycisk **SOURCE** zestawu kina domowego, aby wybrać właściwe wejście audio.

- 4 Podczas oglądania filmów przełącz telewizor na właściwe wejście wideo. Szczegółowe informacje zawiera instrukcja obsługi telewizora.



Podłączanie dźwięku z telewizora i innych urządzeń

Połączenie umożliwia odtwarzanie dźwięku pochodzącego z telewizora lub innych urządzeń za pomocą głośników zestawu kina domowego. Skorzystaj z takiego połączenia między zestawem kina domowego, posiadanym telewizorem oraz pozostałymi urządzeniami, które zapewnia najwyższą możliwą jakość.

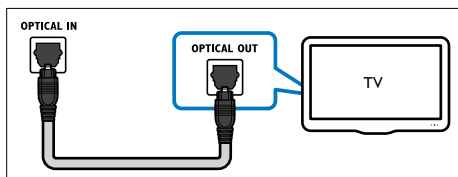
Uwaga

- Sposoby przesyłania dźwięku opisane w niniejszej instrukcji obsługi mają jedynie charakter zaleceń. Można również korzystać z innych dostępnych połączeń.

Opcja 1: Podłączanie sygnału audio za pomocą cyfrowego przewodu optycznego

Najlepsza jakość dźwięku

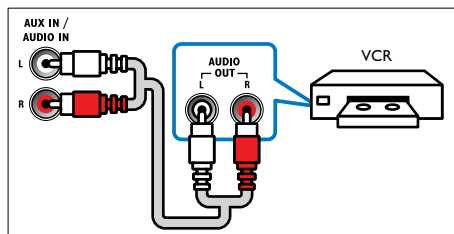
- 1 Podłącz jedną wtyczkę przewodu optycznego do złącza **OPTICAL** w zestawie kina domowego, a drugą wtyczkę wsuń do złącza **OPTICAL OUT** w telewizorze lub innym urządzeniu.
 - Cyfrowe złącze optyczne może być oznaczone symbolem **SPDIF** lub **SPDIF OUT**.



Opcja 2: Podłączanie dźwięku za pomocą analogowych przewodów audio

Średnia jakość dźwięku

- 1 Podłącz jedną wtyczkę przewodu analogowego do złącza **AUX** w zestawie kina domowego, a drugą wtyczkę wsuń do złącza **AUDIO OUT** w telewizorze lub innym urządzeniu.



Konfiguracja głośników

Ustaw głośniki ręcznie, aby cieszyć się spersonalizowanym dźwiękiem przestrzennym.

Przed uruchomieniem

Wykonaj niezbędne połączenia opisane w skróconej instrukcji obsługi, a następnie przełącz telewizor na źródło odpowiednie dla zestawu kina domowego.

- 1 Naciśnij przycisk **SETUP** na pilocie zestawu kina domowego.
- 2 Wybierz opcję [**Ustaw. Dźwięku**], a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Użyj przycisków **Przyciski nawigacji** i **OK**, aby wybrać i zmienić:
 - [**Głośność**]: Ustawienie poziomu głośności każdego z głośników.
 - [**Opóźnienie**]: Ustawienie opóźnienia dla głośników znajdujących się bliżej pozycji użytkownika w celu uzyskania równomiernej transmisji dźwięku ze wszystkich głośników.

Konfiguracja złącza EasyLink (funkcja HDMI-CEC)

Zestaw kina domowego został wyposażony w łącze Philips EasyLink wykorzystujące protokół HDMI-CEC (Consumer Electronics Control). Urządzenia zgodne ze standardem EasyLink podłączone do gniazda HDMI można obsługiwać za pomocą jednego pilota zdalnego sterowania.


Uwaga

- Standard HDMI-CEC jest znany pod różnymi nazwami w zależności od producenta. Informacje na temat danego urządzenia zawiera jego instrukcja obsługi.
- Firma Philips nie gwarantuje pełnej zgodności ze wszystkimi urządzeniami HDMI-CEC.

Przed uruchomieniem


- Podłącz zestaw kina domowego do urządzenia zgodnego ze standardem HDMI-CEC za pomocą złącza HDMI.
- Wykonaj niezbędne połączenia opisane w skróconej instrukcji obsługi, a następnie przełącz telewizor na źródło odpowiednie dla zestawu kina domowego.

Włączanie funkcji EasyLink


- 1 Naciśnij przycisk  **SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ust. obrazu]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz kolejno opcje **[Ustawienia HDMI] > [Ustawienia EasyLink] > [EasyLink] > [Wł.]**.
- 4 W telewizorze i innych podłączonych urządzeniach włącz tryb sterowania HDMI-CEC. Więcej informacji można znaleźć w instrukcji obsługi telewizora lub innych urządzeń.
 - W telewizorze ustaw wyjście audio na tryb „Amplifier” („Wzmacniacz”) — zamiast głośników telewizora. Szczegółowe informacje zawiera instrukcja obsługi telewizora.

Funkcje sterowania EasyLink

Dzięki funkcji EasyLink zestaw kina domowego oraz inne podłączone urządzenia zgodne ze standardem HDMI-CEC można obsługiwać za pomocą pojedynczego pilota zdalnego sterowania.

- **[Odtw. jedn.przycis.]** (odtwarzanie jednym przyciskiem): jeśli w kieszeni na płytę znajduje się płyta wideo, należy nacisnąć przycisk , aby wybudzić telewizor z trybu gotowości i rozpocząć odtwarzanie zawartości płyty.
- **[Gotow. jed. przycis.]** (przechodzenie w tryb gotowości jednym przyciskiem): jeśli w zestawie kina domowego jest włączona obsługa funkcji przechodzenia w tryb gotowości jednym przyciskiem, tryb gotowości można włączyć pilotem telewizora lub innego urządzenia HDMI-CEC.

Uwaga

- Aby zmienić ustawienia funkcji EasyLink, naciśnij przycisk  **SETUP** i wybierz kolejno **[Ust. obrazu] > [Ustawienia HDMI] > [Ustawienia EasyLink]**.

4 Korzystanie z zestawu kina domowego

W tej części opisano korzystanie z zestawu kina domowego do odtwarzania materiałów z różnych źródeł.

Przed uruchomieniem

- Wykonaj niezbędne połączenia opisane w skróconej instrukcji obsługi oraz w instrukcji obsługi.
- Przełącz telewizor na źródło odpowiednie dla zestawu kina domowego (na przykład HDMI, AV IN).

Płyty

Ten zestaw kina domowego umożliwia odtwarzanie płyt DVD, VCD i CD. Zestaw kina domowego pozwala także na odtwarzanie płyt nagranych w domu, takich jak płyty CD-R ze zdjęciami lub muzyką.

- Włóż płytę do zestawu kina domowego.
- Jeśli odtwarzanie płyty nie rozpocznie się automatycznie, naciśnij przycisk **DISC**.
- Odtwarzaniem można sterować za pomocą pilota.

Przyciski odtwarzania

Przycisk	Czynność
Przyciski nawigacji	Nawigacja po pozycjach menu. W górę/w dół: <ul style="list-style-type: none">Film: Wolne przewijanie do tyłu lub do przodu (w przypadku płyt VCD/SVCD możliwe jest jedynie wolne przewijanie do przodu).Zdjęcie: Obrót zdjęcia w lewo lub w prawo. W lewo/w prawo: <ul style="list-style-type: none">Film: Szybkie przewijanie do tyłu lub do przodu. Naciśnij ten przycisk kilkakrotnie, aby zmienić szybkość wyszukiwania.Zdjęcie: Przerzucanie obrazu w poziomie lub pionie.
OK	Zatwierdzanie wpisu lub wyboru.
▶▶ (Odtwarzaj/pauzuj)	Rozpoczynanie, wstrzymanie lub wznowienie odtwarzania.

■	Zatrzymanie odtwarzania.
◀ / ▶	Przejdź do poprzedniej lub następnej ścieżki, rozdziału lub pliku.
SUBTITLE	Wybór języka napisów dialogowych filmu.
DISC	Wyświetlanie lub zamykanie menu płyty.
AUDIO SYNC	Wybór języka lub kanału dźwięku.
◻ SCREEN FIT	Dopasowanie formatu obrazu do ekranu telewizora.
ZOOM	Powiększanie lub pomniejszanie sceny lub obrazu.
REPEAT	Wybór lub wyłączenie trybu powtarzania odtwarzania.
REPEAT A-B	Utworzenie pętli pomiędzy dwoma punktami w obrębie rozdziału lub ścieżki albo wyłączenie trybu powtarzania.
ANGLE	Wybór scen wideo nagranych kamerami ustawionymi pod różnymi kątami.
◻ INFO	Dostęp do zaawansowanych opcji podczas odtwarzania plików audio, wideo i plików multimedialnych (patrz 'Opcje zawartości audio, wideo i zdjęć' na str. 12).

Synchronizacja obrazu i dźwięku

Jeśli dźwięk nie jest zsynchronizowany z obrazem, można opóźnić dźwięk w celu jego dopasowania do obrazu.



- Podczas odtwarzania filmu naciśnij i przytrzymaj przycisk **AUDIO SYNC**.
↳ Zostanie wyświetlone menu synchronizacji dźwięku.
- Aby zsynchronizować obraz z dźwiękiem, naciśnij przycisk **Przyciski nawigacji**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Uwaga

- Obraz i dźwięk można zsynchronizować za pośrednictwem menu ustawień zestawu kina domowego. Naciśnij przycisk **◻ SETUP** i wybierz kolejno **[Ustaw. Dźwięku] > [Synch. dżw.]**.

Pliki danych

Zestaw kina domowego umożliwia odtwarzanie zdjęć oraz plików audio i wideo zawartych na płycie lub urządzeniu pamięci masowej USB. Przed odtworzeniem pliku sprawdź, czy jego format jest obsługiwany przez zestaw kina domowego (patrz 'Formaty plików' na str. 17).

- 1 Odtwórz pliki z płyty lub urządzenia pamięci masowej USB.
- 2 Aby zatrzymać odtwarzanie, naciśnij przycisk 
 - Aby wznowić odtwarzanie filmu w miejscu, w którym zostało zatrzymane, naciśnij przycisk .


Napisy

Jeśli dla filmu są dostępne napisy dialogowe w kilku językach, należy wybrać język napisów.



Uwaga

- Nazwa pliku z napisami dialogowymi musi być taka sama, jak nazwa pliku z filmem. Przykład: jeśli plik wideo ma nazwę „film.avi”, plik z napisami dialogowymi należy nazwać „film.srt” lub „film.sub”.
- Zestaw kina domowego obsługuje następujące formaty plików: .srt, .sub, .txt, .ssa, .ass, .smi i .sami. Jeśli napisy dialogowe nie są prawidłowo wyświetlane, zmień zestaw znaków.

- 1 Podczas odtwarzania filmu naciśnij przycisk **SUBTITLE**, aby wybrać język.
- 2 W przypadku filmu DivX jeśli napisy nie są wyświetlane prawidłowo, wykonaj następującą czynność, aby zmienić zestaw znaków.
- 3 Naciśnij przycisk  **SETUP**.
- 4 Wybierz opcję [**Ust. preferencji**], a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 5 Wybierz opcję [**Napisy DivX**], a następnie wybierz zestaw znaków obsługujący napisy.


Zestaw znaków	Język
[Standard]	Angielski, albański, duński, holenderski, fiński, francuski, gaelicki, niemiecki, włoski, kurdyjski (alfabet łaciński), norweski, portugalski, hiszpański, szwedzki i turecki

[Cent. Eur.]	Albański, chorwacki, czeski, holenderski, angielski, niemiecki, węgierski, irlandzki, polski, rumuński, słowacki, słoweński i serbski
--------------	---

[Grecki]	Grecki
----------	--------

Kod VOD DivX

Przed zakupem filmów w formacie DivX i rozpoczęciem ich odtwarzania przy użyciu zestawu kina domowego należy na stronie www.divx.com zarejestrować zestaw za pomocą kodu DivX VOD.

- 1 Naciśnij przycisk  **SETUP**.
- 2 Wybierz opcję [**Ustawienia ogólne**], a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz opcję [**Kod wypoż. DivX(R)**], a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 4 Naciśnij ponownie przycisk **OK**.
 - ↳ Zostanie wyświetlony kod rejestracji DivX VOD dla zestawu kina domowego.

Urządzenia pamięci masowej USB

Istnieje możliwość odtwarzania zdjęć, zawartości audio i filmów wideo zapisanych w urządzeniu pamięci masowej USB, takim jak odtwarzacz MP4 lub cyfrowy aparat fotograficzny.


Co jest potrzebne:

- Urządzenie pamięci masowej USB sformatowane w systemie plików FAT oraz zgodne ze standardem Mass Storage Class.



Uwaga


- W przypadku korzystania z przedłużacza USB, koncentratora USB lub multicyfownika USB urządzenie pamięci masowej USB może nie zostać rozpoznane.
- Istnieje możliwość podłączenia kamery cyfrowej, jeśli do odtwarzania plików nie potrzebuje ona specjalnego programu komputerowego.

- 1 Podłącz urządzenie pamięci masowej do złącza  (**USB**) zestawu kina domowego.
- 2 Naciśnij przycisk **USB**.
 - ↳ Zostanie wyświetlona przeglądarka zawartości.
- 3 Wybierz plik i naciśnij przycisk **OK**.
- 4 Aby sterować odtwarzaniem, użyj przycisków odtwarzania. (patrz 'Przyciski odtwarzania' na str. 10)


Opcje zawartości audio, wideo i zdjęć

Skorzystaj z zaawansowanych funkcji podczas odtwarzania zdjęć lub plików audio i wideo z płyty lub urządzenia pamięci masowej USB.




Opcje audio

- 1 Naciśnij kilkakrotnie przycisk  **INFO**, aby przełączyć następujące opcje:
 - Pokazywanie aktualnych informacji o utworze i czasie.
 - **Disc Go To**: Wprowadzanie czasu płyty w celu przejścia do określonej części płyty.
 - **Track Go To**: Wprowadzanie czasu utworu w celu przejścia do określonej części utworu.
 - **Select Track**: Wybór określonego utworu.
-

Opcje wideo




- 1 Naciśnij przycisk  **INFO**.
 - ↳ Zostanie wyświetlone menu opcji wideo. W zależności od źródła sygnału wideo niektóre opcje mogą nie być dostępne.
- 2 Użyj przycisków **Przyciski nawigacji** i **OK**, aby wybrać i zmienić:
 - **[Tytuł]**: Wybór określonego tytułu.
 - **[Rozdz.]**: Wybór określonego rozdziału.
 - **[Ścież]**: Wybór określonej ścieżki (tylko w przypadku płyt VCD/SVCD).
 - **[Dźwięk]**: Wybór języka ścieżki dźwiękowej filmu.
 - **[Napisy]**: Wybór języka napisów dialogowych filmu.
 - **[Kąt]**: Wybór scen wideo nagranych kamerami ustawionymi pod różnymi kątami.
 - **[Czas tt]**: Szybkie przejście do określonej części filmu poprzez wprowadzenie czasu tytułu.
 - **[Czas rd]**: Szybkie przejście do określonej części filmu poprzez wprowadzenie czasu rozdziału.
 - **[Czas pł.]**: Szybkie przejście do określonej części filmu poprzez wprowadzenie czasu płyty (tylko w przypadku płyt VCD/SVCD).
 - **[Czas ście]**: Szybkie przejście do określonej części filmu poprzez wprowadzenie czasu ścieżki (tylko w przypadku płyt VCD/SVCD).
 - **[Podgląd]**: Wybór podglądu zawartości płyty.
 - **[Powtarzanie]**: Wybór trybu powtarzania.
 - **[Czas wys.]**: Wybór informacji dotyczących wyświetlania czasu.

Opcje zdjęć

- 1 Naciśnij przycisk  **INFO**, aby przejść do trybu podglądu zdjęć.
 - ↳ Zostanie wyświetlonych 12 miniatur zdjęć.
 - 2 Naciśnij przycisk  / , aby przejść do poprzedniej lub następnej strony podglądu.
 - 3 Naciśnij kolejno przyciski **Przyciski nawigacji** i **OK**, aby wybrać zdjęcie.
-

Pokaz slajdów z muzyką

Jeśli zdjęcia i pliki dźwiękowe znajdują się na tej samej płycie lub na tym samym urządzeniu pamięci masowej USB, można utworzyć pokaz slajdów z muzyką.


- 1 Wybierz utwór, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
 - 2 Naciśnij przycisk  **BACK**, a następnie przejdź do folderu zdjęć.
 - 3 Wybierz zdjęcie, a następnie naciśnij przycisk **OK**, aby rozpocząć pokaz slajdów.
 - 4 Naciśnij przycisk  aby zatrzymać pokaz slajdów.
 - 5 Naciśnij ponownie przycisk , aby zatrzymać odtwarzanie muzyki.
-

Radio

Słuchanie radia FM na zestawie kina domowego oraz zapisywanie nawet 40 stacji radiowych.

Uwaga

- Radio AM i radio cyfrowe nie jest obsługiwane.
- Jeśli podczas instalacji tunera radiowego nie zostanie wykryty sygnał stereo lub zostanie wykrytych mniej niż pięć stacji, pojawi się monit o ponowne zaprogramowanie stacji radiowych.

- 1 Rozłóż antenę FM znajdującą się z tyłu zestawu kina domowego i umieść ją z dala od telewizora lub innych źródeł promieniowania.
- 2 Naciśnij przycisk **RADIO**.
 - ↳ Jeśli stacje radiowe zostały już zaprogramowane, zostanie odtworzony kanał, którego słuchano jako ostatniego.
 - ↳ Jeśli nie zaprogramowano jeszcze żadnych stacji radiowych, na panelu wyświetlacza pojawi się komunikat **AUTO INSTALL...PRESS PLAY**. Naciśnij przycisk .
- 3 Użyj pilota, aby słuchać stacji radiowych lub zmieniać je.

Przycisk	Czynność
Przyciski numeryczne, ◀ / ▶	Wybór zaprogramowanej stacji radiowej.
Przyciski nawigacji	W lewo/w prawo: Wyszukiwanie stacji radiowej. W górę/w dół: Dokładne dostrojenie częstotliwości radiowej.
■	Naciśnij, aby zatrzymać programowanie stacji radiowych. Naciśnij i przytrzymaj, aby usunąć zaprogramowaną stację radiową.
PROGRAM	Ręcznie: Naciśnij raz, aby włączyć tryb programowania, a następnie naciśnij ponownie, aby zapisać stację radiową w pamięci. Automatycznie: Naciśnij i przytrzymaj przycisk przez trzy sekundy, aby ponownie zaprogramować stacje radiowe.

Odtwarzacz MP3

Podłączanie odtwarzacza MP3 w celu odtwarzania plików audio.

Co jest potrzebne:

- Odtwarzacz MP3.
- Stereofoniczny przewód audio 3,5 mm.

- 1 Podłącz odtwarzacz MP3 do złącza **MUSIC** i**LINK** zestawu kina domowego.
- 2 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **SOURCE** aż do wyświetlenia opcji **MUSIC I-LINK**.
- 3 W celu wybierania i odtwarzania plików dźwiękowych skorzystaj z elementów sterujących odtwarzacza MP3.

Tworzenie plików MP3

Za pomocą zestawu kina domowego można konwertować płyty audio CD do postaci plików MP3.

Co jest potrzebne:

- Płyta audio.
- Urządzenie pamięci USB.

- 1 Podłącz urządzenie pamięci masowej USB do zestawu kina domowego.
- 2 Włącz odtwarzanie płyty audio CD (CDDA).
- 3 Naciśnij przycisk **CREATE MP3**.
↳ Zostanie wyświetlony komunikat z potwierdzeniem.

- 4 Wybierz opcję **[Tak]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
↳ Zostanie wyświetlony ekran tworzenia plików MP3. Prawy panel zawiera ustawienia MP3, a na lewym są wyświetlane utwory.

CREATE MP3			
OPTIONS		TRACK	
Speed	Normal	<input type="radio"/> Track01	04:14
Bitrate	128kbps	<input type="radio"/> Track02	04:17
CRT ID3	Yes	<input type="radio"/> Track03	03:58
Device	USB1	<input type="radio"/> Track04	04:51
SUMMARY		<input type="radio"/> Track05	03:53
Select Track	0	<input type="radio"/> Track06	04:09
Time	00:00	<input type="radio"/> Track07	04:38
Start	Exit	Select All	Deselect All

- 5 Użyj przycisków **Przyciski nawigacji** i **OK**, aby wybrać i zmienić:
 - **[Szybkość]:** Wybór szybkości zrywania.
 - **[Przepust.]:** Wybór jakości konwersji.
 - **[Urządzenie]:** Wybór urządzenia pamięci masowej USB, którego użyjesz do zapisywania plików MP3.
- 6 Przejdź do prawego panelu, wybierz utwory i naciśnij przycisk **OK**.
 - Aby wybrać wszystkie utwory, przejdź do opcji **[Zaznacz wszyst.]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 7 Wybierz opcję **[Początek]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**, aby rozpocząć konwersję do formatu MP3.
 - ↳ W urządzeniu pamięci masowej USB zostanie utworzony nowy folder zawierający pliki MP3.
 - Aby wyjść z menu, wybierz opcję **[Zakończ]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Uwaga

- W trakcie konwersji nie odłączaj urządzenia USB ani nie naciskaj żadnych przycisków.
- Nie można konwertować płyt chronionych przed kopiowaniem oraz płyt DTS-CD.
- Na urządzeniach pamięci masowej USB chronionych przed zapisem lub zabezpieczonych hasłem nie można zapisywać plików MP3.

Ustawienia dźwięku

W tej części opisano ustawienie optymalnego dźwięku dla filmów i muzyki.

Tryb dźwięku

Można wybrać jeden z zaprogramowanych trybów dźwięku odpowiedni do odtwarzanego filmu lub muzyki.

- 1 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **SOUND**, aby wybrać tryb dźwięku.
 - **MOVIE**: Prawdziwie kinowe wrażenia dźwiękowe, specjalnie ulepszone, aby oglądanie filmów stało się jeszcze przyjemniejsze.
 - **MUSIC**: Odtworzenie oryginalnej atmosfery miejsca, w którym muzyka została nagrana – studia nagraniowego bądź koncertu.
 - **ORIGINAL**: Oryginalne brzmienie muzyki i filmów bez dodatkowych efektów dźwiękowych.
 - **NEWS**: Zoptymalizowany dźwięk mowy i wyraźne brzmienie głosów – usłyszysz każde słowo.
 - **GAMING**: Porywające dźwięki, które idealnie sprawdzają się w przypadku pełnych akcji gier zręcznościowych lub głośnych imprez.

Tryb dźwięku przestrzennego

Tryby dźwięku przestrzennego zapewniają pełnię wrażeń dźwiękowych.

- 1 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **SURR**, aby wybrać tryb dźwięku przestrzennego.
 - **MULTI-CH**: Tradycyjny tryb 5.1-kanałowy do komfortowego oglądania filmów.
 - **STEREO**: Dwukanałowy dźwięk stereo. Idealny do słuchania muzyki.



Uwaga

- Jeśli źródło dźwięku jest 2.1-kanałowe, w trybie wielokanałowym zostanie wygenerowany 5-kanałowy dźwięk stereo.

5 Zmiana ustawień

Ustawienia zostały już skonfigurowane w celu zapewnienia najlepszego działania zestawu kina domowego. Jeśli nie ma powodu do zmiany danego ustawienia, zalecamy pozostawienie wartości domyślnej.



Uwaga

- Ustawienia wyświetlanego w kolorze szarym nie można zmienić.
- Aby wrócić do poprzedniego menu, naciśnij przycisk **↩ BACK**. Aby zamknąć menu, naciśnij przycisk **⏏ SETUP**.

Ustawienia języka

Język wyświetlany na ekranie

- 1 Naciśnij przycisk **⏏ SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ustawienia ogólne]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
 - **[Język menu]**: Wybór języka menu ekranowego.

Wersja językowa płyty


- 1 Naciśnij przycisk **⏏ SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ust. preferencji]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
 - **[Dźwięk]**: Wybór języka ścieżki dźwiękowej odtwarzanej płyty.
 - **[Napisy]**: Wybór języka napisów dialogowych odtwarzanej płyty.
 - **[Menu płyty]**: Wybór języka menu odtwarzanej płyty.



Uwaga

- Jeśli wśród dostępnych języków nie ma tego, którego szukasz, wybierz z listy opcję **[Inne]**; wprowadź czterocyfrowy kod języka podany na końcu niniejszej instrukcji obsługi.
- Jeśli wybrano język, który nie jest dostępny na płycie, zostanie wybrany domyślny język płyty.

Ustawienia obrazu i wideo


- 1 Naciśnij przycisk  **SETUP**.
- 2 Wybierz opcję [**Ust. obrazu**], a następnie naciśnij przycisk **OK**.
 - [**System TV**]: Wybór formatu wideo obsługiwanego przez telewizor.
 - [**Rodzaj TV**]: Wybór formatu obrazu odpowiedniego do ekranu telewizora.
 - [**Ustawienia HDMI**]: [**Format panoramnicz.**]: Ustawienie 16:9 dla telewizora panoramicznego. [**Obraz HDMI**]: Wybór rozdzielczości sygnału wideo płynącego z wyjścia HDMI OUT.
 - [**Ustaw. kolorów**]: Wybór ustawień kolorów dla filmów wyświetlanych w telewizorze.
 - [**HD JPEG**]: Włączanie lub wyłączenie funkcji wyświetlania zdjęć w wysokiej rozdzielczości.



Uwaga


- Zmieniając ustawienia, dopilnuj, aby wybrać opcje obsługiwane przez telewizor.

Ustawienia dźwięku


- 1 Naciśnij przycisk  **SETUP**.
- 2 Wybierz opcję [**Ustaw. Dźwięku**], a następnie naciśnij przycisk **OK**.
 - [**Dźwięk HDMI**]: Dźwięk HDMI jest automatycznie konwertowany do dwóch kanałów i dostosowany do głośników telewizora. Jeśli nie chcesz, aby sygnał audio był emitowany z telewizora, wyłącz dźwięk HDMI.

Ustawienia kontroli rodzicielskiej

Hasło i zabezpieczenie rodzicielskie

- 1 Naciśnij przycisk  **SETUP**.
- 2 Wybierz opcję [**Ust. preferencji**], a następnie naciśnij przycisk **OK**.
 - [**Hasło**]: Ustawianie lub zmiana hasła dostępu do funkcji kontroli rodzicielskiej. Jeśli nie masz lub nie pamiętasz hasła, wprowadź **0000**.
 - [**Zab. rodzic.**]: Wprowadzanie wiekowego ograniczenia dostępu dla odtwarzania filmów DVD z zabezpieczeniem rodzicielskim. Aby odtwarzać płyty z pominięciem zabezpieczenia rodzicielskiego, wybierz opcję [**8 Adult**].

Blokowanie płyty


- 1 Naciśnij przycisk  **SETUP**.
- 2 Wybierz opcję [**Ustawienia ogólne**], a następnie naciśnij przycisk **OK**.
 - [**Blokada płyty**]: Blokada płyty w celu ograniczenia dostępu. W zestawie kina domowego możesz zablokować maksymalnie 20 płyt.




Uwaga

- Aby odtworzyć zablokowaną płytę, wprowadź hasło zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie, a następnie naciśnij przycisk **OK**.


Ustawienia wyświetlania

- 1 Naciśnij przycisk  **SETUP**.
- 2 Wybierz opcję [**Ust. preferencji**], a następnie naciśnij przycisk **OK**.
 - [**PBC**]: Włączanie lub wyłączenie nawigacji po menu zawartości płyt VCD i SVCD z funkcją sterowania odtwarzaniem.
 - [**Wyświetlacz MP3/JPEG**]: Wybór wyświetlania zawartości dla plików MP3/JPEG.

Ustawienia oszczędzania energii

- 1 Naciśnij przycisk  **SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ustawienia ogólne]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
 - **[Wygaszacz]**: Przelączenie zestawu kina domowego w tryb wygaszacza ekranu po 10 minutach braku aktywności.
 - **[Tryb gotowości - auto]**: Przelączenie zestawu kina domowego w tryb gotowości po 30 minutach braku aktywności w trybie płyty lub USB.
 - **[Wyłącznik czasowy]**: Przelączenie zestawu kina domowego w tryb gotowości po upływie określonego czasu.
 - **[Wym. obrazu]**: Ustawianie jasności wyświetlacza na panelu przednim zestawu kina domowego.

Przywracanie ustawień domyślnych

- 1 Naciśnij przycisk  **SETUP**.
- 2 Wybierz kolejno **[Ust. preferencji]** > **[Domyślne]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz opcję **[Reset]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**, aby potwierdzić.
 - ↳ W zestawie kina domowego zostaną przywrócone ustawienia domyślne, za wyjątkiem ustawienia kontroli rodzicielskiej.

6 Aktualizacja oprogramowania

Firma Philips stale ulepsza swoje produkty. Aby korzystać z najlepszych funkcji i wsparcia technicznego, należy zaktualizować zestaw kina domowego przy użyciu najnowszego oprogramowania.

Porównaj bieżącą wersję oprogramowania zestawu z najnowszą wersją dostępną na stronie internetowej www.philips.com/support. Jeśli bieżąca wersja jest starsza niż najnowsza wersja dostępna na stronie internetowej pomocy technicznej firmy Philips, należy zaktualizować zestaw kina domowego przy użyciu najnowszego oprogramowania.




Przeostroga

- Nie instaluj wcześniejszej wersji oprogramowania niż wersja obecnie zainstalowana w urządzeniu. Firma Philips nie ponosi odpowiedzialności za problemy spowodowane zainstalowaniem wcześniejszej wersji oprogramowania.

Sprawdź wersję oprogramowania

Sprawdź bieżącą wersję oprogramowania zainstalowanego w zestawie kina domowego.

- 1 Naciśnij przycisk  **SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ust. preferencji]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz opcję **[Info o wersji]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
 - ↳ Wyświetlona zostanie wersja oprogramowania.

Aktualizacja oprogramowania przez port USB

Co jest potrzebne:

- Pamięć flash USB sformatowana w systemie plików FAT z co najmniej 75 MB pamięci. Nie należy korzystać z dysków twardych USB.
- Komputer z dostępem do Internetu.
- Archiwizator obsługujący format plików ZIP.

Krok 1: Pobieranie najnowszego oprogramowania

- 1 Podłącz pamięć flash USB do komputera.
- 2 W przeglądarce internetowej przejdź do adresu www.philips.com/support.
- 3 Na internetowej stronie pomocy technicznej Philips wyszukaj swój produkt i znajdź pozycję **Oprogramowanie i sterowniki**.
↳ Plik aktualizacji jest dostępny w postaci pliku ZIP.
- 4 Zapisz pobrany plik w katalogu głównym pamięci flash USB.
- 5 Za pomocą programu do archiwizacji rozpakuj plik aktualizacji oprogramowania w katalogu głównym.
- 6 Odłącz pamięć flash USB od komputera.

Krok 2: Aktualizacja oprogramowania

! Przystroga

- Podczas trwania aktualizacji nie należy wyłączać zestawu kina domowego ani odłączać pamięci flash USB.

- 1 Podłącz pamięć flash USB, na której znajduje się aktualizacja oprogramowania, do zestawu kina domowego.
 - Upewnij się, że kieszeń na płytę jest zamknięta i nie znajduje się w niej płyta.
- 2 Przełącz telewizor na źródło odpowiednie dla zestawu kina domowego.
- 3 Postępuj zgodnie z wyświetlanymi instrukcjami, aby potwierdzić aktualizację.
↳ Po zakończeniu zestaw kina domowego automatycznie wyłączy się i włączy ponownie. Jeśli to nie nastąpi, odłącz przewód zasilający na kilka sekund, a następnie podłącz go jeszcze raz.

7 Dane techniczne produktu

☰ Uwaga

- Dane techniczne i wygląd zewnętrzny mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

Kody regionów

Numer obsługiwanego regionu można znaleźć z tyłu lub na spodzie zestawu kina domowego.

Kraj	DVD
Europa, Wielka Brytania	 
Rejon Azji i Pacyfiku, Tajwan, Korea	 
Ameryka Łacińska	 
Australia, Nowa Zelandia	 
Rosja, Indie	 
Chiny	 

Formaty multimedialne

- DVD-Video, DVD+R/+RW, DVD-R/-RW, DVD+R/-R DL, CD-R/CD-RW, Audio CD, Video CD/SVCD, pliki zdjęć, nośniki z plikami w formatach MP3, WMA i DivX, pamięć masowa USB

Formaty plików

- Audio: .mp3, .wma
- Video: .avi, .divx, .mpg, .mpeg
- Zdjęcia: .jpg, .jpeg

Wzmacniacz

- Całkowita moc wyjściowa: 600 W RMS (30% THD)
- Pasmo przenoszenia: 20 Hz–20 kHz / ± 3 dB
- Odstęp sygnału od szumu: > 65 dB (CCIR) / (poziom dźwięku A)
- Członość wejściowa:
 - AUX: 2 V
 - Music iLink: 1 V

Wideo

- System sygnału: PAL / NTSC
- Wyjście HDMI: 480i/576i, 480p/576p, 720p, 1080i, 1080p

Audio

- Cyfrowe wejście audio S/PDIF:
 - Optyczne: TOSLINK
- Częstotliwość próbkowania:
 - MP3: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
 - WMA: 44,1 kHz, 48 kHz
- Stała szybkość kompresji:
 - MP3: 32–320 kb/s
 - WMA: 64 kb/s – 192 kb/s

Radio

- Zakres strojenia:
 - Europa/Rosja/Chiny: FM 87,5–108 MHz (50 kHz);
 - Rejon Azji i Pacyfiku/Ameryka Łacińska: FM 87,5–108 MHz (50/100 kHz)
- Odstęp sygnału od szumu: FM > 45 dB
- Pasmo przenoszenia: FM 200 Hz–12,5 kHz / ± 6 dB

USB

- Zgodność: szybkie złącze USB (2.0)
- Obsługiwana klasa: klasa pamięci masowej USB (MSC)
- System plików: FAT16, FAT32

Jednostka centralna

- Zasilanie:
 - Europa/Chiny/Rosja/Indie: 220–240 V, 50 Hz
 - Ameryka Łacińska/Rejon Azji i Pacyfiku: 110–240 V, 50–60 Hz
- Pobór mocy: 110 W
- Pobór mocy w trybie gotowości: $\leq 0,9$ W
- Wymiary (S x W x D): 360 x 58 x 325 (mm)
- Waga: 2,52 kg

Subwoofer

- Moc wyjściowa: 100 W RMS (30% THD)
- Impedancja: 4 omy
- Przetworniki: niskotonowy 133 mm (5,25")
- Wymiary (S x W x G): 160 x 267,5 x 265 mm
- Waga: 2,55 kg

Głośniki

Głośnik centralny:

- Moc wyjściowa: 100 W RMS (30% THD)
- Impedancja głośnika: 4 omy
- Przetworniki: 1 niskotonowy 63,5 mm (2,5")
- Wymiary (S x W x G): 160 x 85 x 95 mm
- Waga: 0,37 kg

Głośniki przednie/tylne:

- Moc wyjściowa: 4 x 100 W RMS (30% THD)
- Impedancja głośnika: 4 omy
- Przetworniki głośnikowe: 1 podwójny 76,2 mm (3")
- Wymiary (S x W x G):
 - Głośniki: 85 x 160 x 95 mm
 - Wysokie głośniki: 240 x 1007 x 240 mm
- Waga:
 - Głośniki: 0,35 kg/każdy
 - Wysokie głośniki: 1,57 kg/każdy

Baterie do pilota zdalnego sterowania

- 2 x AAA-R03-1,5 V

Laser

- Typ: laser półprzewodnikowy GaAlAs (CD)
- Długość fali: 645–665 nm (DVD), 770–800 nm (CD)
- Moc wyjściowa: 6 mW (DVD), 7 mW (VCD/CD)
- Dywergencja wiązki: 60°

8 Rozwiązywanie problemów



Ostrzeżenie

- Ryzyko porażenia prądem. Nigdy nie zdejmuj obudowy urządzenia.

Aby zachować ważność gwarancji, nigdy nie próbuj samodzielnie naprawiać urządzenia.

W przypadku problemów w trakcie korzystania z produktu przed wezwaniem serwisu wykonaj poniższe czynności sprawdzające. Jeśli nadal nie uda się rozwiązać problemu, pomoc techniczną można uzyskać na stronie internetowej www.philips.com/support.

Jednostka centralna

Zestaw kina domowego nie reaguje na naciśnięcia przycisków.

- Odłącz zestaw kina domowego od zasilania na kilka minut, a następnie podłącz zestaw ponownie.

Obraz

Brak obrazu.

- Sprawdź, czy w telewizorze zostało włączone odpowiednie wejście dla zestawu kina domowego.
- Jeśli zdarza się to podczas zmiany systemu telewizyjnego, naciśnij przycisk **▲**, aby otworzyć kieszeń na płytę, a następnie wybierz numer **439** na pilocie zdalnego sterowania, aby przywrócić domyślny system telewizyjny.

Brak obrazu na ekranie telewizora podłączonego za pośrednictwem złącza HDMI.

- Sprawdź, czy przewód HDMI nie jest uszkodzony. Jeśli przewód HDMI jest uszkodzony, wymień go na nowy.
- Jeśli zdarza się to podczas zmiany rozdzielczości obrazu HDMI, naciśnij przycisk **▲**, aby otworzyć kieszeń na płytę, a następnie wybierz numer **304** na pilocie zdalnego sterowania, aby przywrócić ustawienie domyślne.
- Zaczekaj 10 sekund na automatyczne przywrócenie ustawień lub zmień ustawienie obrazu HDMI.

Obraz o wysokiej rozdzielczości nie jest odtwarzany.

- Upewnij się, że płyta zawiera obraz o wysokiej rozdzielczości.
- Upewnij się, że telewizor obsługuje obraz o wysokiej rozdzielczości.
- Do połączenia urządzenia z telewizorem użyj przewodu HDMI.

Dźwięk

Brak dźwięku w głośnikach zestawu kina domowego.

- Za pomocą przewodu audio połącz zestaw kina domowego z telewizorem lub innym urządzeniem. (patrz 'Podłączanie dźwięku z telewizora i innych urządzeń' na str. 8)
- Przywróć ustawienia fabryczne zestawu kina domowego (patrz 'Przywracanie ustawień domyślnych' na str. 16), po czym wyłącz i ponownie włącz zestaw.
- Za pomocą przycisku **SOURCE** w zestawie kina domowego wybierz właściwe wejście audio.

Zniekształcony dźwięk lub echo.

- Jeśli dźwięk z telewizora jest odtwarzany za pośrednictwem zestawu kina domowego, upewnij się, czy dźwięk z telewizora jest wyciszony.

Dźwięk nie jest zsynchronizowany z obrazem.

- 1) Naciśnij i przytrzymaj przycisk **AUDIO SYNC**.
2) Przytrzymaj **Przyciski nawigacji** przez pięć sekund, aby zsynchronizować dźwięk z obrazem.

Odtwarzanie

Nie można odtworzyć płyty.

- Wyczyść płytę.
- Upewnij się, że zestaw kina domowego obsługuje dany typ płyty (patrz 'Formaty multimedialne' na str. 17).
- Upewnij się, że zestaw kina domowego obsługuje kod regionu płyty.
- W przypadku płyty DVD±RW lub DVD±R upewnij się, że płyta jest zamknięta.

Nie można odtworzyć pliku DivX.

- Upewnij się, że plik DivX został zapisany w formacie „kina domowego” przy użyciu kodeka DivX.
- Upewnij się, że plik DivX jest kompletny.

Napisy DivX nie są prawidłowo wyświetlane.

- Upewnij się, że nazwa pliku z napisami jest taka sama jak nazwa pliku z filmem (patrz 'Napisy' na str. 11).
- Wybierz prawidłowy zestaw znaków (patrz 'Napisy' na str. 11).

Nie można odczytać zawartości urządzenia pamięci masowej USB.

- Sprawdź, czy format danych w urządzeniu pamięci masowej USB jest zgodny z zestawem kina domowego.
- Sprawdź, czy system plików w urządzeniu pamięci masowej USB jest obsługiwany przez zestaw kina domowego.

Na ekranie telewizora pojawia się napis „No entry” (Brak pozycji) lub znak „x”.

- Operacja jest niedostępna.

Funkcja EasyLink nie działa.

- Upewnij się, że zestaw jest podłączony do telewizora firmy Philips zgodnego ze standardem EasyLink, a funkcja EasyLink jest włączona (patrz 'Konfiguracja złącza EasyLink (funkcja HDMI-CEC)' na str. 9).

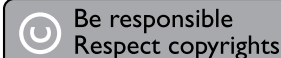
Po włączeniu telewizora zestaw kina domowego automatycznie się włączy.

- Jest to normalne działanie przy korzystaniu z funkcji Philips EasyLink (HDMI-CEC). Aby zestaw kina domowego działał niezależnie, wyłącz funkcję EasyLink.

9 Uwaga

Ta sekcja zawiera uwagi prawne oraz informacje dotyczące znaków towarowych.

Prawa autorskie



W niniejszym produkcie zastosowano technologię zabezpieczenia przed kopiowaniem, która jest chroniona amerykańskimi patentami oraz innymi prawami dotyczącymi własności intelektualnej firmy Rovi Corporation. Zabroniony jest demontaż urządzenia oraz inżynieria wsteczna (odtworzenie konstrukcji urządzenia).

Informacje o prawach autorskich w Wielkiej Brytanii

Nagrywanie i odtwarzanie materiałów może wymagać pozwolenia. Patrz: ustawa o prawie autorskim (Copyright Act 1956) i ustawy dotyczące ochrony własności przemysłowej i intelektualnej (The Performers Protection Acts — 1958–1972).

Bezpiecznik zasilania (dotyczy tylko Wielkiej Brytanii)

Ta informacja dotyczy tylko produktów z wtyczką typu brytyjskiego.

Ten produkt jest wyposażony w zatwierdzoną wtyczkę formowaną. W przypadku wymiany bezpiecznika należy użyć takiego, który:

- spełnia wskazania podane na wtyczce,
- jest zgodny z brytyjskim standardem BS 1362,
- posiada znak zgodności ze standardami ASTA.

Skontaktuj się ze sprzedawcą w razie wątpliwości związanych z wyborem odpowiedniego bezpiecznika.

Uwaga! Aby zachować zgodność z dyrektywą zgodności elektromagnetycznej (2004/108/WE), nie należy odłączać wtyczki od przewodu zasilającego.

Zgodność z przepisami



Ten produkt spełnia wszystkie niezbędne wymagania związane z dyrektywą 2006/95/WE (dyrektywa niskonapięciowa) oraz 2004/108/WE (dyrektywa zgodności elektromagnetycznej).

Znaki towarowe



Wyprodukowano na licencji firmy Dolby Laboratories. „Dolby” oraz symbol podwójnej litery D są znakami towarowymi firmy Dolby Laboratories.



DivX[®], DivX Ultra[®], DivX Certified[®] oraz inne powiązane logo są znakami towarowymi firmy Rovi Corporation lub jej firm zależnych i są użyte na podstawie licencji.

Urządzenie DivX Ultra[®] Certified należy zarejestrować, aby oglądać filmy DivX[®] z zawartością płatną i przy użyciu funkcji zaawansowanych.

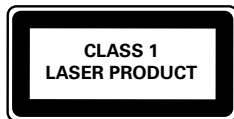
INFORMACJE O FORMACIE OBRAZU

DIVX: DivX[®] jest cyfrowym formatem wideo opracowanym przez firmę DivX, LLC, która jest firmą zależną firmy Rovi Corporation. To urządzenie jest oficjalnym produktem DivX Certified[®], który odtwarza format obrazu DivX. Aby uzyskać szczegółowe informacje i pobrać oprogramowanie do konwersji plików do formatu DivX, wejdź na stronę divx.com.

INFORMACJE O DIVX VIDEO-ON-DEMAND: To urządzenie DivX Certified[®] należy zarejestrować, aby odtwarzać zakupione filmy DivX Video-On-Demand (VOD). Aby uzyskać kod rejestracji, znajdź część DivX VOD w menu konfiguracji urządzenia. Więcej informacji na temat procesu rejestrowania znajduje się na stronie vod.divx.com.



HDMI, logo HDMI i High-Definition Multimedia Interface są znakami handlowymi lub zastrzeżonymi znakami handlowymi firmy HDMI Licensing LLC w Stanach Zjednoczonych i innych krajach.



10 Indeks

A

aktualizacja oprogramowania	16
automatyczny tryb gotowości	16

B

baterie	18
blokada płyty	15
blokada rodzicielska	15

D

dane techniczne	17
DivX	11, 17
dźwięk HDMI	15
dźwięk przestrzenny	14
dźwięk z telewizora i innych urządzeń	8

E

Easylink (HDMI-CEC)	9
---------------------	---

F

funkcje sterowania Easylink	9
-----------------------------	---

H

hasło	15
HDMI-CEC	9

J

jasność wyświetlacza	16
język menu ekranowego	14
język menu odtwarzanych płyt	14
język napisów dialogowych odtwarzanych płyt	14
język ścieżki dźwiękowej odtwarzanych płyt	14

K

kod VOD DivX	11
konfiguracja głośników	8
kontrola rodzicielska	15

M

menu płyty	14
menu ustawień	14

N

napisy DivX	11
numer seryjny produktu	3

O

obracanie zdjęć	10
obraz HDMI	15
obsługa klienta	3
obsługiwane formaty multimedialne	17
obsługiwany format plików	17
odtwarzacz MP3	13
odtworzenie jednym przyciskiem	9
opcje audio	12
opcje wideo	12
opcje zdjęć	12
opis jednostki centralnej	4
opis pilota zdalnego sterowania	5

P

PBC (sterowanie odtwarzaniem)	15
płyty	10
podłączanie analogowego przewodu audio	8
podłączanie anteny FM	4, 12
podłączanie do telewizora	7
podłączanie głośników	6
podłączanie kompozytowego przewodu wideo	7
podłączanie optycznego przewodu audio	8
podłączanie przewodu HDMI	7
podłączanie zestawu kina domowego	6
pokaz slajdów	12
pokaz slajdów z muzyką	12
programowanie stacji radiowych	12
przechodzenie w tryb gotowości jednym przyciskiem	9
przyciski sterowania odtwarzaniem	10
przyporządkowywanie sygnału audio	9
przywracanie ustawień domyślnych	16

R

radio	12
recykling	3
rozdzielczość wideo	15
rozmieszczanie głośników	6
rozwiązywanie problemów	19

S

sprawdzenie bieżącej wersji	16
sterowanie dźwiękiem	9
synchronizacja obrazu i dźwięku	10

T

tryb dźwięku	14
tryb powtarzania	10
tworzenie plików MP3	13
tytuły	12

U

urządzenie pamięci masowej USB	11
ustawienia dźwięku	15
ustawienia języka	14
ustawienia obrazu	15
utyliczacja	3

W

wygaszacz ekranu	16
wyłącznik czasowy	16
wyświetlanie menu plików MP3/JPEG	15
wyświetlanie menu płyt VCD i SVCD	15
wyszukiwanie według czasu	12

Z

zestaw znaków	11
złącza	4
zmiana hasła	15
znaki towarowe	21

Language Code

Abkhazian	6566	Inupiaq	7375	Pushto	8083
Afar	6565	Irish	7165	Russian	8285
Afrikaans	6570	Íslenska	7383	Quechua	8185
Amharic	6577	Italiano	7384	Raeto-Romance	8277
Arabic	6582	Ivrit	7269	Romanian	8279
Armenian	7289	Japanese	7465	Rundi	8278
Assamese	6583	Javanese	7486	Samoan	8377
Avestan	6569	Kalaallisut	7576	Sango	8371
Aymara	6589	Kannada	7578	Sanskrit	8365
Azerhijani	6590	Kashmiri	7583	Sardinian	8367
Bahasa Melayu	7783	Kazakh	7575	Serbian	8382
Bashkir	6665	Kernewek	7587	Shona	8378
Belarusian	6669	Khmer	7577	Shqip	8381
Bengali	6678	Kinyarwanda	8287	Sindhi	8368
Bihari	6672	Kirghiz	7589	Sinhalese	8373
Bislama	6673	Komi	7586	Slovensky	8373
Bokmål, Norwegian	7866	Korean	7579	Slovenian	8376
Bosanski	6683	Kuanyama; Kwanyama	7574	Somali	8379
Brezhoneg	6682	Kurdish	7585	Sotho; Southern	8384
Bulgarian	6671	Lao	7679	South Ndebele	7882
Burmese	7789	Latina	7665	Sundanese	8385
Castellano, Español	6983	Latvian	7686	Suomi	7073
Catalán	6765	Letzburgesch;	7666	Swahili	8387
Chamorro	6772	Limburgan; Limburger	7673	Swati	8383
Chechen	6769	Lingala	7678	Svenska	8386
Chewa; Chichewa; Nyanja	7889	Lithuanian	7684	Tagalog	8476
中文	9072	Luxembourgish;	7666	Tahitian	8489
Chuang; Zhuang	9065	Macedonian	7775	Tajik	8471
Church Slavic; Slavonic	6785	Malagasy	7771	Tamil	8465
Chuvash	6786	Magyar	7285	Tatar	8484
Corsican	6779	Malayalam	7776	Telugu	8469
âesky	6783	Maltese	7784	Thai	8472
Dansk	6865	Manx	7186	Tibetan	6679
Deutsch	6869	Maori	7773	Tigrinya	8473
Dzongkha	6890	Marathi	7782	Tonga (Tonga Islands)	8479
English	6978	Marshallese	7772	Tsonga	8483
Esperanto	6979	Moldavian	7779	Tswana	8478
Estonian	6984	Mongolian	7778	Türkçe	8482
Euskara	6985	Nauru	7865	Turkmen	8475
ĀĪĒŌĒĭ	6976	Navaho; Navajo	7886	Twi	8487
Faroese	7079	Ndebele, North	7868	Uighur	8571
Français	7082	Ndebele, South	7882	Ukrainian	8575
Frysk	7089	Ndonga	7871	Urdu	8582
Fijian	7074	Nederlands	7876	Uzbek	8590
Gaelic; Scottish Gaelic	7168	Nepali	7869	Vietnamese	8673
Gallegan	7176	Norsk	7879	Volapuk	8679
Georgian	7565	Northern Sami	8369	Walloon	8765
Gikuyu; Kikuyu	7573	North Ndebele	7868	Welsh	6789
Guarani	7178	Norwegian Nynorsk;	7878	Wolof	8779
Gujarati	7185	Occitan; Provençal	7967	Xhosa	8872
Hausa	7265	Old Bulgarian; Old Slavonic	6785	Yiddish	8973
Herero	7290	Oriya	7982	Yoruba	8979
Hindi	7273	Oromo	7977	Zulu	9085
Hiri Motu	7279	Ossetian; Ossetic	7983		
Hrwatski	6779	Pali	8073		
Ido	7379	Panjabi	8065		
Interlingua (International)	7365	Persian	7065		
Interlingue	7365	Polski	8076		
Inuktitut	7385	Português	8084		

